

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS / INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD / CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

When using an electrical appliance, basic precautions should be observed, including the following:

Read all instructions before using your STEAMBOOST Steam Mop.

⚠️WARNING:

To reduce the risk of fire, electric shock, or injury:

- Do not direct steam at people, animals, or at electrical outlets.
- Do not use or store outdoors.
- Do not expose to rain.
- Do not use steam cleaner if it has been dropped, damaged, left outdoors or dropped into water.
- Do not immerse in water.
- Do not handle steam cleaner with wet hands.
- Unplug from outlet when not in use, when adding water, and before changing pad or troubleshooting.
- Do not leave steam cleaner unattended.
- Do not expose hair, loose clothing, fingers or body parts to openings or moving parts.
- Do not service steam cleaner when it is plugged in.
- Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close door on cord, pull cord around sharp corners or edges, or expose cord to heated surfaces.
- Do not unplug by pulling on cord. Unplug by grasping the plug, not the cord.
- Do not use appliance in an enclosed space filled with vapor given off by oil-base paint, paint thinner, some moth proofing substances, flammable dust, or other explosive or toxic vapors.
- Do not use for any purpose other than described in this User's Guide.
- Not for space heating purposes.
- Use only manufacturer's recommended pads.
- Never put descaling, aromatic, alcoholic or detergent products into the steam cleaner, as this may damage it or make it unsafe for use. Use only water.

- Do not allow to be used as a toy.
- Keep out of reach of children.
- Close attention is necessary when used near children and pets.
- Do not use on leather, wax polished furniture or floors, synthetic fabrics, velvet or other delicate, steam-sensitive materials.
- Avoid exerting excessive pressure on mop pole as breaking may occur.
- Foot and pad may be hot during or immediately after use. Allow device to cool down prior to touching foot or pad.
- Do not leave on the floor with pad attached for an extended period of time.
- This device has no serviceable parts. Please contact manufacturer.
- AVOID ACCIDENTS: KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN AND PETS TO AVOID ACCIDENTAL INGESTION.
- In case of eye contact or prolonged exposure to skin, flush with water to reduce irritation. If irritation persists, call a physician.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Commercial use of this unit voids the manufacturer's warranty.

THIS APPLIANCE HAS A POLARIZED PLUG.

To reduce the risk of electric shock, this appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other) This plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install a proper outlet. Do not change the plug in any way.

This model is for household use only.

Cuando se utiliza un electrodoméstico es necesario tomar precauciones básicas, que incluyen las siguientes:

Lea todas las instrucciones antes de usar su trapeador a vapor STEAMBOOST.

⚠️ADVERTENCIA:

Para reducir el riesgo de incendios, choque eléctrico o lesiones:

- No apunte el vapor a personas, animales o tomacorrientes.
- No use o guarde a la intemperie.
- No exponga a la lluvia.
- No use la limpiadora a vapor si se ha caído, dañado, dejado a la intemperie o caído al agua.
- No sumergir en agua.
- No toque la limpiadora a vapor con las manos mojadas
- Desenchufe del tomacorriente cuando no esté en uso, al agregar agua y antes de cambiar el paño o solucionar problemas.
- No desatienda la limpiadora a vapor.
- No exponga pelo, ropa suelta, dedos ni partes del cuerpo a las aberturas ni a las piezas móviles.
- No realice tareas de servicio en la limpiadora a vapor mientras está enchufada.
- No arrastre ni cargue por el cordón eléctrico ni utilice el cordón como si fuera una manija. No cierre la puerta sobre el cordón ni tire del mismo sobre bordes ni esquinas filosas. No exponga el cordón a superficies calientes.
- No desenchufe tirando del cordón. Desenchufe agarrando el enchufe, no el cordón.
- No utilice el electrodoméstico en un espacio cerrado lleno del vapor de pintura al aceite, disolventes de pintura, ciertas sustancias antipollas, polvos inflamables u otros vapores explosivos o tóxicos.
- No utilice para ningún otro propósito que no sean los que se describen en esta guía del usuario.
- No utilizar como calefactor de ambientes.
- Utilice solamente los paños recomendados por el fabricante.
- Nunca coloque desincrustantes, productos aromáticos, alcohólicos o detergentes en la limpiadora a vapor, ya que no solo podría dañarla sino hacerla peligrosa también. Use sólo con agua.
- No permita que se use como un juguete.
- Mantenga alejado del alcance de los niños.
- Se debe prestar atención cuando se usa cerca de los niños o las mascotas.
- No use sobre artículos de cuero, muebles o pisos encerados, materiales sintéticos, terciopelos u otros materiales delicados sensibles al vapor.
- Evite ejercer un exceso de presión sobre el mango del trapeador ya que puede quebrarse.
- Tanto la base como el paño pueden estar calientes mientras se usa o inmediatamente después de usar. Deje que la máquina se enfríe antes de tocar la base o el paño.
- No la deje en el piso con el paño colocado durante un tiempo prolongado.
- Esta máquina no contiene piezas que se puedan reparar. Comuníquese con el fabricante.
- EVITE ACCIDENTES: PARA EVITAR LA INGESTIÓN ACCIDENTAL DEL PRODUCTO, MANTÉNGA FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y MASCOTAS.
- En caso de contacto con los ojos o exposición prolongada con la piel, enjuague con agua para disminuir la irritación. Si la irritación persiste, llame al médico.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

El uso comercial de esta unidad anula la garantía del fabricante.

ESTE ELECTRODOMÉSTICO TIENE UN ENCHUFE POLARIZADO.

Para disminuir el riesgo de choque eléctrico, este electrodoméstico tiene un enchufe polarizado (una de las clavijas es más ancha que la otra). El enchufe calza en un tomacorriente polarizado de una sola manera. Si el enchufe no calza bien en el tomacorriente, délo vuelta. Si sigue sin calzar, comuníquese con un electricista calificado para que instale un tomacorriente apropiado. No modifique el enchufe de manera alguna. Este modelo está diseñado sólo para uso doméstico.

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des précautions de base doivent être prises, dont les suivantes :

Lire toutes les instructions avant d'utiliser votre vadrouille à vapeur STEAMBOOST.

⚠️AVERTISSEMENT:

Pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessure :

- Ne pas diriger la vapeur vers des personnes, des animaux ou des prises électriques.
- Ne pas utiliser ni ranger l'appareil à l'extérieur.
- Ne pas exposer l'appareil à la pluie.
- Ne pas utiliser la vadrouille à vapeur si elle a été échappée, endommagée, laissée à l'extérieur ou submergée dans l'eau.
- Ne pas plonger l'appareil dans l'eau.
- Ne pas manipuler la vadrouille à vapeur avec les mains mouillées.
- Débrancher l'appareil de la prise de courant entre les utilisations et avant d'ajouter de l'eau, de remplacer le tampon ou d'effectuer tout dépannage.
- Ne pas laisser la vadrouille à vapeur sans surveillance.
- Maintenir les cheveux, vêtements amples, doigts et autres parties du corps à l'écart des ouvertures et des pièces mobiles.
- Ne pas effectuer l'entretien de la vadrouille à vapeur si elle est branchée.
- Ne pas tirer sur le cordon ou transporter l'appareil par ce dernier, utiliser le cordon comme poignée, fermer une porte sur le cordon, l'acheminer autour de bords ou coins tranchants ou l'exposer à des surfaces chauffées.
- Ne pas débrancher l'appareil en tirant sur le cordon. Pour débrancher, saisir la fiche et non le cordon.
- Ne pas utiliser l'appareil dans un espace clos rempli de vapeurs émanant de peinture à base d'huile, de diluant à peinture, de certaines substances contre les mites, de poussières inflammables ou d'autres vapeurs explosives ou toxiques.
- Ne pas utiliser l'appareil à des fins autres que celles décrites dans ce guide d'utilisation.
- Cet appareil n'est pas destiné au chauffage d'un espace.
- Utiliser uniquement les tampons recommandés par le fabricant.
- Ne jamais verser de produits détartrants, aromatiques, alcoolisés ou détergents dans la vadrouille à vapeur, car ils risquent de l'endommager ou de rendre son utilisation dangereuse. N'utiliser que de l'eau.
- Ne pas laisser les enfants se servir de l'appareil comme d'un jouet.
- Tenir hors de portée des enfants.
- Faire preuve d'une grande vigilance lorsque l'appareil est utilisé près des enfants et des animaux.
- Ne pas utiliser sur le cuir, les meubles et les planchers polis à la cire, les tissus synthétiques, le velours ou d'autres tissus délicats ou sensibles à la vapeur.
- Éviter d'exercer une pression excessive sur le manche de la vadrouille au risque de le casser.
- Le pied et le tampon peuvent être chauds pendant l'utilisation et tout de suite après. Laisser l'appareil refroidir avant de toucher au pied ou au tampon.
- Ne pas laisser l'appareil muni d'un tampon pendant une période prolongée sur un plancher.
- Cet appareil ne contient pas de pièces réparables. Veuillez vous adresser au fabricant.
- ÉVITER LES ACCIDENTS : GARDER HORS DE PORTÉE DES ENFANTS ET DES ANIMAUX POUR ÉVITER TOUTE INGESTION ACCIDENTELLE.
- En cas de contact oculaire ou cutané prolongé, rincer à l'eau pour réduire l'irritation. Si l'irritation persiste, appeler un médecin.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

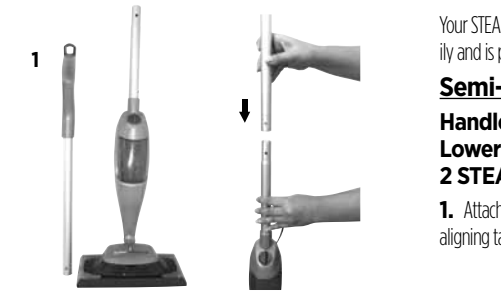
L'utilisation commerciale de cet appareil annule la garantie du fabricant.

CET APPAREIL EST MUNI D'UNE FICHE POLARISÉE.

Pour réduire le risque de choc électrique, l'appareil est équipé d'une fiche polarisée (une lame de la fiche est plus large que l'autre). Cette fiche ne peut être insérée dans une prise polarisée que d'une seule manière. Si la fiche ne peut être complètement insérée dans une prise, inverser la fiche. S'il est toujours impossible d'insérer la fiche, contacter un électricien compétent pour installer une prise appropriée. Ne modifier la fiche d'aucune façon.

Ce modèle est destiné à un usage domestique seulement.

Device assembly / Armado de la máquina / Assemblage de l'appareil



Your STEAMBOOST Steam Mop assembles quickly and easily and is packaged with the following items:

Semi-Assembled (2 pieces)

Handle Assembly Lower Body with Head 2 STEAMBOOST Steam Pads

1. Attach handle assembly to lower body with head by aligning tabs and pushing until it snaps into place.

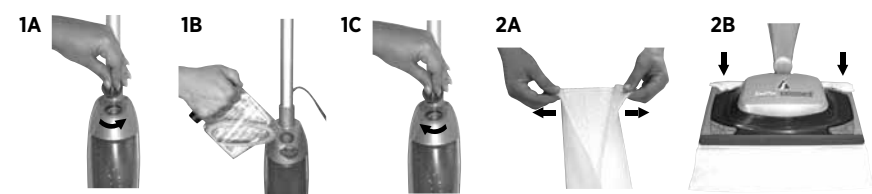
Tip:

- Do not add water before assembly is complete.

Consejo:

- No agregue agua antes de haber terminado de armar.

Operations / Operaciones / Fonctionnement



Tip:

- Use of distilled water is recommended to prolong the life of your device.
- Do not attempt to use your STEAMBOOST Steam Mop without water in the tank.

Getting ready

1. Fill the water tank

- A. Unscrew cap on top of the water tank.
- B. Fill measuring cup or other cup with spout (not included) with 10 ounces of water. Pour into tank.
- C. Replace the cap, tighten until snug.

2. Attach STEAMBOOST Steam Pad

- A. Undo the flaps.
- B. Place mop head on pad. Tuck flaps into grippers to secure.

3. Unwrap the power cord completely and plug into a 120-Volt outlet as described on the Important Safety Instructions, page 1. The indicator light will illuminate when the device is ready to use, approximately 30 seconds after it is plugged in.

Before you clean

Thoroughly sweep or vacuum floor prior to cleaning with the STEAMBOOST Steam Mop.

Cleaning hard floors

Your STEAMBOOST Steam Mop is designed to clean hard flooring such as ceramic tile, vinyl, laminate, marble, stone and sealed hard wood floors. Use of your STEAMBOOST Steam Mop on waxed or some unwaxed floors may result in a diminished glossiness. The STEAMBOOST Steam Mop is not for use on unsealed wood floors. Before cleaning test in an inconspicuous area and check the care instructions from your flooring manufacturer.

1. Put on a STEAMBOOST Steam Pad. Plug in the device and wait 30 seconds for it to heat up. Indicator light will illuminate when device is ready to be used. Begin cleaning by slowly passing over surface while pressing the steam trigger to emit steam as needed. Hold down trigger for continuous steam.
2. When the STEAMBOOST Steam Mop stops emitting steam the water tank needs to be refilled. Unplug the device and refill the water tank. Plug device back in, wait 30 seconds for heat up time, continue cleaning.

NOTE: The unit will emit steam when the trigger is depressed, indicating that the device is functioning properly. The steam generation technology is silent.

El trapeador a vapor STEAMBOOST se arma rápida y fácilmente. Los siguientes artículos vienen en la caja:

Semiarmadas (2 piezas)

Ensamble del mango Cuerpo inferior con cabezal 2 paños de vapor STEAMBOOST

1. Acople el ensamble del mango al cuerpo inferior con el cabezal alineando las lengüetas y empujando hasta que calcen en su sitio con un clic.

Votre vadrouille à vapeur STEAMBOOST s'assemble rapidement et facilement et est emballée avec les articles suivants :

Semi-assemblé (2 parties)

Ensemble de manche Boîtier inférieur avec tête 2 tampons à vapeur STEAMBOOST

1. Fixez l'ensemble du manche sur le boîtier inférieur en alignant les languettes et en poussant jusqu'à ce qu'il s'engage en place.

⚠️

CAUTION / RECAUCIÓN/ MISE EN GARDE:

Never put descaling, alcoholic, or detergent products into the water tank, as this may damage it or make it unsafe for use. Use only with Swiffer Steam Pad.

Nunca coloque desincrustantes, productos con alcohol o detergentes en el tanque de agua, ya que no solo podría dañarla sino hacerla peligrosa también. Use únicamente con paños de vapor Swiffer.

Ne jamais verser de produits détartrants, aromatiques, alcoolisés ou détergents dans le réservoir d'eau, car ils risquent d'endommager l'appareil ou de rendre son utilisation dangereuse. N'utilisez que des tampons à vapeur Swiffer.

Préparation

1. Remplissez le réservoir d'eau

- A. Dévissez le bouchon situé sur le dessus du réservoir d'eau.
- B. Remplissez un récipient gradué ou tout autre contenant muni d'un bec verseur (non compris) de 300 ml (10 onces) d'eau. Versez l'eau dans le réservoir.
- C. Remplacez le bouchon et fermez-le hermétiquement.

2. Fixez le tampon à vapeur STEAMBOOST

- A. Ouvrez les rabats.
- B. Placez la tête de la vadrouille sur le tampon. Enforcez les rabats dans les pinces pour les fixer.

3. Déroulez complètement le cordon électrique et branchez-le dans une prise de courant de 120 volts, tel qu'indiqué dans les Consignes de sécurité importantes à la page 1. Le voyant lumineux s'illuminera lorsque l'appareil sera prêt à utiliser, soit environ 30 secondes après son branchement.

Avant le nettoyage

Nettoyez complètement le plancher au balai ou à l'aspirateur avant d'utiliser la vadrouille à vapeur STEAMBOOST.

Nettoyage de revêtements de sol durs

La vadrouille à vapeur STEAMBOOST est conçue pour nettoyer les revêtements de sol durs tels que les carreaux de céramique, le vinyle, le stratifié, le marbre, la pierre et les planchers de bois franc scellés. L'utilisation de la vadrouille à vapeur STEAMBOOST sur des planchers cirés ou certains planchers non cirés peut en diminuer le lustre. La vadrouille à vapeur STEAMBOOST n'est pas conçue pour être utilisée sur les planchers de bois non scellés. Pour de meilleurs résultats, faites un essai préalable sur un endroit peu visible et vérifiez les directives d'entretien du fabricant de votre revêtement de sol.

1. Installez un tampon à vapeur STEAMBOOST. Branchez l'appareil et attendez qu'il se réchauffe pendant 30 secondes. Le voyant lumineux s'illuminera lorsque l'appareil sera prêt à utiliser. Commencez à nettoyer en passant doucement sur la surface tout en appuyant sur la gâchette pour libérer de la vapeur si nécessaire. Maintenez la gâchette pour un jet de vapeur continu.
 2. Lorsque la vadrouille à vapeur STEAMBOOST cesse de produire de la vapeur, le réservoir d'eau doit être rempli de nouveau. Débranchez l'appareil et remplissez le réservoir d'eau. Rebranchez l'appareil, attendez de nouveau une trentaine de secondes pour le réchauffement, puis continuez le nettoyage.
- REMARQUE : L'appareil émet de la vapeur lorsque vous appuyez sur la gâchette, ce qui indique qu'il fonctionne correctement. La technologie de production de vapeur est silencieuse.**

Maintenance and care / Mantenimiento y cuidado / Soin et entretien

When you're done

1. Unplug power cord from outlet.
2. Carefully remove and dispose of Steam Pad from mop head. Steam Pad and head may be hot.
3. Any water remaining in the water tank should be emptied prior to machine storage. Empty water tank by positioning over sink and pouring out remaining water.
4. Throw away Steam Pad after use. Do not flush.
5. Wrap power cord around cord wrap on back of device.
6. Wipe all surfaces of device with a soft cloth. Store upright in a protected, dry area.

Cuando haya terminado

1. Desenchufe el cordón de alimentación del tornacorriente.
2. Retire y deseche el paño a vapor de la base del trapeador. El paño y el cabezal del trapeador pueden estar calientes.
3. El tanque se debe vaciar para quitar cualquier remanente de agua antes de guardar la máquina. Vacíe el tanque de agua colocándolo sobre el fregadero y vierta el resto del agua.
4. Deseche el paño de vapor después de usarlo. No lo arroje en el inodoro.
5. Envuelva el cordón alrededor del soporte para el cordón en la parte posterior del trapeador.
6. Limpie todas las superficies de la máquina con un paño suave. Guarde en posición vertical, en un área protegida y seca.

Troubleshooting / Solución de problemas / Dépannage

Reduced steam or no steam / Baja intensidad de vapor o sin vapor / Vapeur faible ou absente	
POSSIBLE CAUSES / CAUSAS POSIBLES / CAUSES POSSIBLES	REMEDIES/ ACCIONES CORRECTIVAS / SOLUTIONS
1. Water tank empty. / Tanque de agua vacío. / Réservoir d'eau vide.	1. Fill tank. / Llene el tanque. / Remplir le réservoir.
2. Steam mop not sufficiently pre-heated. / El trapeador a vapor no se ha calentado lo suficiente. / Réchauffement insuffisant de la vadrouille à vapeur un peu plus longtemps.	2. Allow for additional heat up time./ Deje que se caliente durante más tiempo. / Laissez l'appareil chauffer.
Too much moisture / Demasiada humedad / Humidité excessive	
POSSIBLE CAUSES / CAUSAS POSIBLES / CAUSES POSSIBLES	REMEDIES/ ACCIONES CORRECTIVAS / SOLUTIONS
1. Tank cap is not secured causing leaking. / La tapa del tanque no está bien apretada lo que hace que pierda. / Le bouchon du réservoir est mal fixé, entraînant une fuite.	1. Ensure cap is in place and tightened. / Verifique la colocación y apriete de la tapa. / Assurez-vous que le bouchon est en place et bien serré.
2. Excessive use of trigger/steam on demand. / Uso excesivo del gatillo vapor a pedido. / Usage excessif de la gâchette ou de vapeur à la demande.	2. Decrease use of trigger. / Disminuya el uso del gatillo. / Utilisez moins la gâchette.

Thank you for selecting a Swiffer BISSELL product.

Gracias por seleccionar un producto Swiffer BISSELL.

Merci d'avoir choisi un produit BISSELL Swiffer.

PLEASE DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE.	POR FAVOR NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO AL NEGOCIO DONDE LO COMPRÓ.	VEUILLEZ NE PAS RETOURNER CE PRODUIT AU MAGASIN.
---	---	--

For any questions or concerns, please contact us directly at 1-800-611-2583.

Para cualquier pregunta o inquietud que pueda tener, comuníquese directamente con nosotros llamando al 1-800-611-2583.

Pour toute question ou préoccupation, veuillez nous contacter directement au 1-800-611-2583.

To register your Swiffer BISSELL STEAMBOOST Steam Mop please go to:

Para registrar su trapeador a vapor BISSELL STEAMBOOST, visite:

www.bissell.com/product-registration/ (EE. UU.)
www.bissell.ca/canada-registration/ (Canadá)

Pour nregistrer votre vadrouille à vapeur Swiffer BISSELL STEAMBOOST, veuillez aller à :

www.bissell.com/product-registration/ (États-Unis)
www.bissell.ca/canada-registration/ (Canadá)

Swiffer BISSELL STEAMBOOST Steam Mop

One Year Limited Warranty

This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which may vary from state to state, province to province and country to country. If you need additional instructions or have questions regarding this warranty, please contact BISSELL Consumer Care or Swiffer by e-mail, or telephone as described below.

We are committed to keeping you satisfied. Subject to the EXCLUSIONS AND LIMITATIONS identified below, Swiffer BISSELL STEAMBOOST warrants for one full year, to the original retail owner, that their appliance will be free of defects that are due to faulty material or workmanship. If the Swiffer BISSELL STEAMBOOST should be defective and a valid claim is received within the warranty period, we will, at our option replace the device or defective part free of charge.

EXCLUSIONS AND LIMITATIONS

The Swiffer BISSELL STEAMBOOST one year limited warranty applies to product used for personal, and not commercial or rental service. This warranty does not apply to routine maintenance components such as cleaning pads. This warranty shall terminate and be of no further effect one year after the date of the original retail sale. The warranty is invalid if the appliance is not used as outlined in the User's Guide, including, but not limited to:

- Damage or malfunction caused by negligence, abuse, neglect, or unauthorized repair or not maintained as reasonable or necessary;
- Modified, altered or used as part of any configuration not endorsed by Swiffer or BISSELL.
- Used in conjunction with any refills or parts not manufactured or endorsed by Swiffer or BISSELL, specifically for this device.
- Used to cause incidental or consequential damage to personal property resulting from misuse or possible defects with this device.

TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW, BISSELL OR SWIFFER ARE NOT LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY NATURE ASSOCIATED WITH THE USE OF THIS PRODUCT. BISSELL'S AND/OR SWIFFER'S LIABILITY WILL NOT EXCEED THE PURCHASE PRICE OF THE PRODUCT. Some states and provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

THIS WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTIES EITHER ORAL OR WRITTEN. ANY IMPLIED WARRANTIES WHICH MAY ARISE BY OPERATION OF LAW, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO THE YEAR DURATION FROM THE DATE OF PURCHASE AS DESCRIBED ABOVE.

Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

OBTAINING WARRANTY SERVICE

If after following the instructions in the User's Guide, you are certain that the appliance is defective, call us immediately at 1-800-611-2583 for further instructions. Be sure to have available a complete description of the problem, proof of purchase, your name, address and telephone number.

IMPORTANT: PLEASE SAVE YOUR RECEIPT! EVIDENCE OF ORIGINAL PURCHASE MAY BE REQUIRED FOR WARRANTY COVERAGE. IF YOU HAVE ANY QUESTIONS REGARDING USE OF THIS PRODUCT, CALL US AT 1-800-611-2583.

Website or E-mail:

www.bissell.com (US) or www.BISSELL.ca/canada-registration/ (Canada) - For questions regarding Swiffer BISSELL STEAMBOOST Device
www.swiffer.com – For questions regarding Swiffer Steam Pads

By Phone: 1-800-611-2583

Garantía limitada de un año

Esta garantía le concede derechos legales específicos, y es posible que tenga otros derechos que pueden variar de un estado a otro, de una provincia a otra y de un país a otro. Si necesita instrucciones adicionales o si tiene alguna pregunta con respecto a esta garantía, comuníquese con BISSELL Customer Care o con Swiffer por correo electrónico o teléfono como se describe a continuación.

Estamos dedicados a la satisfacción del cliente. Sujeto a las EXCLUSIONES Y LIMITACIONES que se identifican más adelante, Swiffer BISSELL STEAMBOOST garantiza al dueño original durante el término de un año, que su electrodoméstico está libre de defectos a causa de materiales o mano de obra defectuosos. En caso de defectos del Swiffer BISSELL STEAMBOOST y de recibir un reclamo valedero dentro del período de garantía, a nuestro criterio, reemplazaremos la máquina o las partes defectuosas sin cargo alguno.

EXCLUSIONES Y LIMITACIONES

Esta garantía de Swiffer BISSELL STEAMBOOST limitada de un año se aplica a productos usados para fines personales, y no para servicios comerciales o de alquiler. Esta garantía no se aplica a los componentes de mantenimiento periódico como paños de limpieza. Esta garantía caduca y dejará de tener vigencia un año después de la fecha de compra original. Esta garantía no es válida en el caso de que el electrodoméstico no se haya usado como se indica en la Guía del usuario, incluso, entre otros:

- * Daño o malfuncionamiento causado por negligencia, abuso, descuido o reparaciones no autorizadas o sin el mantenimiento razonable o necesario;
- * Modificado, cambiado o usado como parte de una configuración no respaldada por Swiffer o BISSELL.

* Usado junto con cualquier repuesto o piezas no fabricadas o respaldadas por Swiffer o BISSELL, específicamente para esta máquina.
Usado para causar daños incidentales o consecuentes a la propiedad personal a causa del uso inapropiado o defectos posibles de esta máquina.

EN LA MEDIDA PERMITIDA POR LAS LEYES, BISSELL O SWIFFER NO ES RESPONSABLE DE DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES DE NINGUNA NATURALEZA RELACIONADOS CON EL USO DE ESTE PRODUCTO. LA RESPONSABILIDAD DE BISSELL O SWIFFER NO SERÁ MAYOR QUE EL PRECIO DE COMPRA DEL PRODUCTO. Algunos estados y provincias no permiten la exclusión ni la limitación de daños incidentales o consecuentes, de modo que es posible que la limitación o exclusión arriba mencionada no se aplique a usted.

ESTA GARANTÍA ES EXCLUSIVA Y REEMPLAZA CUALQUIER OTRA GARANTÍA ORAL O ESCRITA. CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA QUE PUEDA SURGIR CONFORME A DERECHO, INCLUYENDO GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE APTITUD E IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, SE LIMITA A LA DURACIÓN DE UN AÑO A PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA SEGÚN SE DESCRIBE ARRIBA.

Algunos estados no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita, de modo que es posible que la limitación arriba mencionada no se aplique a usted.

PARA OBTENER SERVICIO DE GARANTÍA

Si después de seguir las instrucciones en la Guía del usuario, usted tiene la certeza de que el electrodoméstico es defectuoso, llame inmediatamente al 1-800-611-2583 para recibir más instrucciones. Tenga con usted una descripción completa del problema, prueba de compra, su nombre, dirección y número de teléfono.

IMPORTANTE: ¡GUARDE SU RECIBO! PUEDE NECESITAR EVIDENCIA DE COMPRA ORIGINAL PARA LA COBERTURA DE LA GARANTÍA. PARA CUALQUIER PREGUNTA QUE PUEDA TENER PARA EL USO DE ESTE PRODUCTO, LLÁMENOS AL 1-800-611-2583.

Sitio web o correo electrónico:

www.bissell.com (EE. UU.) o www.BISSELL.ca/canada-registration/ (Canadá) - Por preguntas sobre la máquina SWIFFER BISSELL STEAMBOOST
www.swiffer.com – Por preguntas sobre los paños de vapor Swiffer.

Por teléfono 1-800-611-2583

Garantie limitée d'un an

Cette garantie vous confère des droits précis. Il est possible que vous disposiez également d'autres droits, qui varient d'un État, d'une province ou d'un pays à l'autre. Pour tout renseignement supplémentaire ou toute question au sujet de cette garantie, veuillez contacter le service à la clientèle de BISSELL ou de Swiffer par courriel ou par téléphone au numéro indiqué ci-dessous.

Nous nous engageons à assurer votre satisfaction. En tenant compte des EXCLUSIONS ET LIMITATIONS indiquées ci-dessous, Swiffer BISSELL STEAMBOOST garantit pendant une année complète, à l'acheteur original, que cet appareil est exempt de tout défaut de matériel ou de fabrication. Si la vadrouille Swiffer BISSELL STEAMBOOST s'avère défectueuse et qu'une demande valide est reçue au cours de la période de garantie, nous remplacerons, à notre choix et gratuitement, l'appareil ou la pièce défectueuse.

EXCLUSIONS ET LIMITATIONS

La garantie limitée d'un an de la vadrouille Swiffer BISSELL STEAMBOOST s'applique aux produits utilisés à des fins personnelles et non commerciales ou locales. La présente garantie ne couvre pas les composantes remplacées lors de l'entretien courant, comme les tampons nettoyeurs. Cette garantie se terminera et deviendra sans effet un an après la date de l'achat original au détail. Cette garantie n'est pas valide si l'appareil n'a pas été utilisé conformément aux directives du Guide de l'utilisateur, y compris, entre autres :

- Les dommages ou défauts dus à une négligence, un abus, une réparation non autorisée ou un manque d'entretien raisonnable ou nécessaire.
- Une modification, une altération ou une utilisation dans toute configuration qui n'est pas endossée par Swiffer ou BISSELL.
- Une utilisation avec des recharges ou des pièces qui ne sont pas fabriquées ni endossées par Swiffer ou BISSELL, précisément pour cet appareil.
- Une utilisation ayant causé des dommages accessoires ou consécutifs à la propriété découlant d'une mauvaise utilisation ou de défauts éventuelles de l'appareil.

DANS TOUTE LA MESURE PERMISE PAR LA LOI, BISSELL OU SWIFFER DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ POUR DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT ASSOCIÉS AVEC L'UTILISATION DE CE PRODUIT. LA RESPONSABILITÉ DE BISSELL ET/OU DE SWIFFER NE PEUT DÉPASSER LE PRIX D'ACHAT DU PRODUIT. Certains États ou certaines provinces ne permettant pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou consécutifs, il se peut que la limitation ou l'exclusion ci-dessus ne s'applique pas à votre situation.

CETTE GARANTIE EST EXCLUSIVE ET REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE VERBALE OU ÉCRITE. TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES DÉCOULANT DE L'EXERCICE DE LA LOI, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE VALEUR MARCHANDE ET D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À LA DURÉE D'UN AN À COMPTER DE LA DATE DE L'ACHAT, TEL QUE STIPULÉ CI-DESSUS.

Certains États ou certaines provinces ne permettant pas de limiter la durée des garanties implicites, il se peut que la limitation ci-dessus ne s'applique pas à votre situation.

POUR FAIRE UNE DEMANDE DE GARANTIE

Si, après avoir suivi les directives du Guide de l'utilisateur, vous êtes certain que l'appareil est défectueux, appelez-nous immédiatement au 1-800-611-2583 pour recevoir de plus amples instructions. Assurez-vous d'avoir en main la description complète du problème et votre preuve d'achat, et indiquez votre nom, votre adresse et votre numéro de téléphone.

IMPORTANT : CONSERVEZ VOTRE FACTURE! LA PREUVE DE VOTRE ACHAT ORIGINAL PEUT ÊTRE EXIGÉE POUR EXERCER LA GARANTIE. POUR TOUTE QUESTION AU SUJET DE CE PRODUIT, APPELEZ-NOUS AU 1-800-611-2583.

Site Web ou courriel :

www.bissell.com (États-Unis) ou www.BISSELL.ca/canada-registration/ (Canada) – Pour toute question au sujet d'un appareil Swiffer BISSELL STEAMBOOST
www.swiffer.com – Pour toute question au sujet des tampons à vapeur Swiffer.

Par téléphone : 1-800-611-2583



USER'S GUIDE / GUÍA DEL USUARIO / Guide de l'utilisateur Model/Modelo 6639

- 1 Storage Hook / Gancho para guardar / Crochet de rangement
- 2 Steam Trigger / Gatillo para el vapor / Gâchette de commande de vapeur
- 3 Power Cord / Cordón de alimentación / Cordon électrique
- 4 Water Tank Cap / Tapa del tanque de agua / Bouchon du réservoir d'eau
- 5 Water Tank / Tanque de agua / Réservoir d'eau
- 6 Indicator Light / Luz indicadora / Voyant lumineux
- 7 STEAMBOOST Steam Pad / Paño de vapor STEAMBOOST / Tampon à vapeur STEAMBOOST
- 8 STEAMBOOST Steam Pad Refills / STEAMBOOST, paños de vapor de repuesto / Recharges de tampon à vapeur STEAMBOOST*

* Swiffer BISSELL STEAMBOOST Steam Pad Refills are sold separately.
* Los paños de vapor de repuesto BISSELL STEAMBOOST se venden por separado.
* Les recharges de tampon à vapeur Swiffer BISSELL STEAMBOOST sont vendues séparément.

Water Tank The water tank is located on the top of the STEAMBOOST Steam Mop. Unplug steam mop when refilling. Distilled or demineralized water is recommended in place of tap water.

Use water only in water tank. Do not use chemicals in the water tank.

Indicator Light The indicator light will glow when the device is ready to use (approximately 30 seconds after plugging it in).

Steam Trigger Press as needed or desired to release steam. Hold trigger for continuous steam.

STEAMBOOST Steam Pad The STEAMBOOST Steam Pad contains a dirt-dissolving steam-activated cleaning solution that penetrates and breaks down dirt, then traps and locks it away.

Tanque de agua El tanque de agua está ubicado en la parte superior del trapeador a vapor STEAMBOOST. Desenchufe el trapeador a vapor cuando lo llene. Se recomienda usar agua destilada o desmineralizada en lugar de agua del grifo.
Coloque únicamente agua en el tanque. No use productos químicos en el tanque de agua.

Luz indicadora La luz indicadora destella cuando la unidad está lista para usar (aproximadamente 30 segundos después de enchufarla).

Gatillo para el vapor Presione cuando necesite o desee una descarga de vapor. Mantenga el gatillo presionado para una descarga de vapor continua.

Tampon à vapeur STEAMBOOST Le tampon à vapeur STEAMBOOST contient une solution nettoyante activée par la vapeur qui pénètre et dissout la saleté, puis l'enlève et l'emprisonne.

800.611.2583

